

CTB INTERNACIONAL



CTB INTERNATIONAL

Issue 08 | March 2016

Edição 08 | Março 2016



MOBILIZAÇÃO TOTAL DIA 18/03 - “VAMOS GANHAR AS RUAS DE TODO O BRASIL”

“Vivemos hoje no Brasil uma conjuntura política de extrema gravidade. Estamos diante de uma feroz ofensiva golpista protagonizada pelas forças conservadoras que têm por alvos principais a presidenta Dilma Rousseff e o ex-presidente Luiz Inácio da Silva, O maior líder popular da nossa história. Por trás deste movimento, atuando muitas vezes nas sombras, como forças ocultas, encontram-se interesses poderosos, entre os quais sobressaem os do imperialismo americano. Este atua também na Venezuela, Argentina, Bolívia, Equador e outros países latino-americanos e caribenhos com o mal disfarçado propósito de reverter a mudança geopolítica do continente sinalizada pela rejeição da Alca, criação da Celac, Unasul e Alba, e recompor sua hegemonia.

Os sujeitos políticos do golpismo, capitaneados pelos tucanos, contam com forte apoio em setores do Poder Judiciário e Polícia Federal, bem como a desavergonhada cumplicidade dos meios de comunicação, sob a liderança da Rede Globo, diabólico rebento do regime militar. Sob a bandeira de um falso moralismo e agindo como “justiceiros” à margem da Constituição, atropelando direitos fundamentais, os golpistas transformaram a operação Lava-Jato num instrumento para destruir o PT, derrubar o governo Dilma e humilhar e se possível prender o ex-presidente Lula, que há poucos dias foi vítima de uma condução coercitiva ilegal e autoritária.

É preciso ter consciência de que o alvo não é só Lula ou Dil-

ma, mas a nação, cuja soberania está sendo empenhada pelos golpistas (como indica o projeto de Serra sobre o pré-sal). A classe trabalhadora brasileira e os movimentos sindicais são e serão certamente as principais vítimas da investida reacionária, cabendo alertar neste sentido que no Congresso Nacional 55 projetos de lei ameaçam direitos sociais.

As forças conservadoras que querem o golpe são as mesmas que conspiraram e agiram para levar Getúlio Vargas ao suicídio, depor João Goulart e instalar um regime militar em nosso país. Àquela época, como agora, contaram com o apoio do governo dos EUA. Neste momento nosso maior desafio é iluminar a consciência do povo com a realidade dos fatos, que está longe de coincidir com as aparências manipuladas pela mídia capitalista.

Os golpistas dispõem de meios infinitamente mais poderosos do que os nossos para divulgar suas mentiras e meias verdades. É imperioso intensificar o trabalho de conscientização e mobilização da classe trabalhadora nas bases dos nossos sindicatos, esclarecer o povo brasileiro sobre os reais interesses envolvidos no jogo político, denunciar as mentiras da mídia e ganhar a batalha das ruas - arena decisiva da luta de classes. É hora de mobilização total contra o retrocesso neoliberal e o golpismo, em defesa da democracia, da soberania nacional e da valorização do trabalho.”

Adilson Araújo, presidente da CTB

TOTAL MOBILIZATION ON MARCH 18TH- “WE WILL TAKE OVER THE STREETS OF BRAZIL”

We live today in Brazil a very serious political situation. We are facing a fierce coup offensive carried out by conservative forces, whose main targets are President Dilma Rousseff and former President Luiz Inacio da Silva, most popular leader in our history. Behind this movement, one can find the powerful hidden forces often working in the shadows including the US imperialism.

It also operates in Venezuela, Argentina, Bolivia, Ecuador and other Latin American and Caribbean countries with the purpose of reversing the geopolitical change of the continent marked by the rejection of the FTAA, the creation of CELAC- Community of Latin American and Caribbean countries, UNASUR- Union of South American Nations and ALBA-Alliance of the People, in order to restore its hegemony.

Those responsible for the political coup, led by the PSDB (right wing party), have strong support in sectors of the judiciary power and the Federal Police Power along with the shameless complicity of the media under the leadership of the Globo broadcaster, evil offspring of the military regime.

Under the banner of a false moralism and acting as “justice makers” on the sidelines of the Constitution, trampling fundamental rights, the pro coup actors have transformed the lavajato operation (investigation in Petrobras) as an instrument to destroy the PT (Workers’ Party), in order to overthrow the Dilma government, to humiliate and if possible arrest the former President Lula, who a few days ago was the victim of an illegal and authoritarian forceful arrest.

One must be aware that the target is not only Lula and Dilma, but the nation, whose sovereignty is already being compromised by those who support the coup (as indicated by the Serra project on the privatization pre-salt deposit). The Brazilian working class and union movements are and certainly will be the main victims of the reactionary onslaught. Remembering that in the National Congress, 55 bills threaten the social rights.

Conservative forces that want the coup are the same that in the past conspired and acted to bring President Vargas to commit suicide, deposed President Goulart and installed a military regime in our country. At that time, as now, they had the support of the US government.

At this time our greatest challenge is to enlighten the conscience of the people with the deepest reality of the facts, which is far from coinciding with the manipulated, exploited appearances by the capitalist media.

The putschists have infinitely more powerful ways than we do to spread their lies and half-truths.

It is imperative to intensify the awareness campaign and mobilization of the working class on the basis of our unions, to clarify the Brazilian people about the real interests and actors involved in the political game, denounce and unmask the lies of the bourgeois media and win the battle of the streets, that became a decisive arena of the class struggle. It’s time for total mobilization against the retrocession and the coup in defense of democracy, national sovereignty and the appreciation of the work.”

Adilson Araújo, CTB President



7#
ENCUENTRO SINDICAL
NUESTRA AMÉRICA
UNIDAD DE ACCIÓN DE LOS TRABAJADORES
MONTEVIDEO - URUGUAY
31 de marzo, 1 y 2 de abril de 2016
PIT-CNT

DECLARAÇÃO DO ESNA DENUNCIANDO O OPERAÇÃO JUDICIAL CONTRA LULA

No dia 4 de março chegou a notícia que vários carros da polícia se mobilizaram para levar o ex-presidente do Brasil, Luiz Inácio Lula da Silva, para depor por questões ligadas a corrupção (supostos desvios de verbas ligadas à empresa estatal petrolífera brasileira e as construtoras associadas). Ao invés de um procedimento formal de um chamado judicial, Lula foi levado de modo coercitivo evidenciando que o jurídico não está separado de um conflito político.

A abordagem com o ex-presidente Lula não está isolada, está imersa em um processo de condicionar diversos governos latino-americanos que, com suas diversas matizes tentam dar respostas favoráveis aos trabalhadores após a onda neoliberal no fim do século passado. Apelando para acusações sobre corrupção, denúncias de autoritarismo, perseguições políticas e questões da vida privada dos mandatários se implantaram operações políticas para estes governos. Para citar alguns exemplos, podemos lembrar: a destituição de Lugo no Paraguai, os pedidos de revogação do mandato de Nicolás Maduro na Venezuela desde que assumiu e aprofunda-se após os últimos resultados eleitorais

em nossa América.

É um contexto regional e mundial de recessão e ajuste onde as classes dominantes no âmbito mundial buscam recuperar sua taxa de lucro, se busca condicionar os diversos governos para que levem a fundo as propostas de abertura ao capital, demissões (na esfera estatal e privada), limitar o direito de greve, impedir protestos sociais e criminalizar quem os realizam. A finalidade desta agenda política é a dispersão social e para isso é necessário limitar as possibilidades de qualquer governo que busque aplicar medidas sociais.

Do ESNA denunciaremos as tentativas de desestabilizar estes governos ou subordiná-los em todas suas linhas aos interesses do grande capital, o imperialismo e as burguesias e oligarquias nacionais já não escondem suas intenções desestabilizadoras e golpistas em nossa região.

Do Encontro Sindical Nossa América manifestamos nossa solidariedade com Lula e repudiamos as ações levadas a diante já que atentam contra a democracia no Brasil.

Coordenação do ESNA

ESNA DECLARATION DENOUNCING THE JUDICIAL OPERATION AGAINST LULA

On Friday 4 March, the news announced that several cars of police were mobilized to bring the Brazil's former President, Luis Ignacio "Lula" Da Silva to testify for reasons linked to corruption (alleged diversions of funds linked to the Brazilian State-owned oil company and associated construction companies). Instead of the formal procedure of a judicial appeal, a coercive arrest took place evidencing that the juridical power is not separate from a political conflict.

The onslaught on the former President Lula is not isolated. It is immersed in a process of conditioning various Latin American Governments that with their different nuances seek to give favorable responses toward the workers after the neo-liberal wave of the end of the last century. Using allegations of corruption, denunciation of authoritarianisms, political persecutions and matters of the Presidents private life, political operatives were carried out against those Governments. To cite some examples, we can recall: the dismissal of Lugo in Paraguay, requests to revoke the mandate of Nicolas Maduro in Venezuela since he took power. Those attacks are deepening after the latest election results in our America.

It is a regional and global context of recession and adjustment where the ruling classes in the world seek to recover their profit rate, conditioning the various governments to carry out proposals for opening the capital, layoffs (in the public and private sphere), limit the right to strike, prevent social protests and criminalize those who demonstrate. The purpose of this policy agenda is the social discipline and to achieve it, it is necessary to limit the possibilities of any Government to implement social measures.

From the ESNA, we denounce the attempts to destabilize these Governments or to subordinate them in all its lines to the interests of the large capital, imperialism and to the national oligarchies and bourgeoisies that don't hide anymore their putschist and destabilizing intentions in our region.

From the ESNA, we express our solidarity with comrade Lula Da Silva and we reject the actions that threaten democracy in Brazil.

ESNA Coordination

A FSM APOIA A LUTA CONTRA O GOLPE NO BRASIL E REPUDIA A ILEGAL CONDUÇÃO COERCITIVA DO EX- PRESIDENTE LULA DA SILVA

1- Os acontecimentos na manhã do dia 04 de março com a condução coercitiva, ilegal; injusta e arbitrária, do ex-Presidente Lula da Silva e de seus familiares compõe uma conspiração das forças reacionárias e conservadoras internas e externas do imperialismo, contra a democracia no Brasil.

2- A FSM se solidariza aos trabalhadores e com todas forças democráticas e populares que fazem frente ao golpismo em defesa de um país mais justo, soberano e democrático.

3- A FSM conclama todas suas entidades filiadas e amigas a cerrarem fileiras nesta luta.

Ousar lutar, Ousar vencer!

Conselho Presidencial da FSM 5 - 6 de Março 2016, Hanói, Vietnã.

WFTU SUPPORTS THE FIGHT AGAINST THE COUP IN BRAZIL AND REPUDIATES THE ILLEGAL COERCIVE CONDUCTION OF FORMER PRESIDENT LULA DA SILVA

1-The events on the morning of March 4th with the illegal, unfair and arbitrary coercive conduction of former President Lula da Silva and his relatives make up a conspiracy of the internal and external reactionary and conservatives forces of imperialism, against democracy in Brazil.

2- WFTU sympathizes with the workers and with all democratic and popular forces that face the coup in defense of a fairer, sovereign and democratic country.

3-WFTU calls on all its affiliates and friends to close ranks in this fight.

Dare to struggle, dare to win!

WFTU Presidential Council, March 5th-6th 2016, Hanoi, Vietnam